

LA VOZ DE FLORIDA

Propietario, Director y Redactor
Responsable

Juan Francisco Costa

Calle Dr. Alejandro Gallinal 633

ADMINISTRADOR

Rafael Rossido

Dirección Dr. A. Gallinal 633

Martes 1.º de Octubre de 1940

PERIODICO INDEPENDIENTE

3.ª Época—Año XLI No 3934

PROFESIONALES

MEDICOS

JOSCAR R. GONZALES, Médico
Cirujano Partero.—Rayos X
Horas de consultas de 2 a 5.
Calle General Rivera 354
Florida

FERNANDO ABENTE HAEDO,
Médico Cirujano. Calle José E.
Rodó 406, Florida

DECLEH RUIZ MORA, Médico
Cirujano con práctica profesio-
nal en el Hospital Florida desde
1910. Prescripción lentes.—In-
dependencia 656,

FRANCISCO GILMET, Médico
Cirujano — Horas de consultas
de 14 a 16, Calle Antonio M.ª
Fernández y Juan L. Cardozo,
Florida

ERNESTO L. GALMES, Médico
Cirujano — Horas de consultas
de 14 y 30 a 16 y 30 — Calle
Francisco Aguilar 856, Monte-
video — Automático 140347

JUAN GUGLIELMETTI, Médi-
co, Calle Ituzingó, Frente a
la Plaza Asamblea

DENTISTAS

NICOLAS T. CASELLA, Ciruja-
no Dentista — Ha trasladado su
consultorio a Rivera 447. Con-
sultas todos los días. Martes
en Cardal. Teléfono 82

REMATADORES

JOSE A. PALLARES, Remata-
dor Público. — Calle Enrique
Rodó 641, Florida.

PROCURADORES

Francisco L. López
Procurador del Banco de la Repú-
blica — Suc. Florida

Tramitaciones de asuntos admi-
nistrativos y judiciales en ma-
teria civil y criminal
Florida — Calle Gallinal 466
Lunes, Miércoles y Viernes
Montevideo—Calle Tristán Nar-
vaja 1140 B.

Restaurant 'Pastorini'

DE
Marcos Pastorini

Ituzingó y Atanasio Sierra
Grandes Refrmas y Amplia
Comodidades

ESCRIBANOS

ALCIDES B. DOS SANTOS, Es-
cribano—Trasladó su estudio
a la calle Antonio M.ª Fernández
733, Teléfono 510, Florida

MARIA LUISA GONZALEZ SO-
RIA, Escribano—Ha abierto su
escribanía en la calle Calles
366 y en Montevideo, Durazno
1858

PEDRO SAENZ, Escribano Ha
trasladado su escribanía a la ca-
lle José E. Rodó esq. A Sierra.

MANUEL L. PEREZ, Escribano
Tramita sucesiones, ventas, info-
raciones, rectificaciones de par-
tes, publicaciones de estados civiles, ba-
ce particiones, liquidaciones de in-
puestos, informes de títulos, arreglo
de los mismos, coloca dinero en
préstamos garantidos con hipotecas
y hace contratos en general. Escri-
torio: Ituzingó No 490, frente a
la Administración Departamental de
Rentas. Florida

ULISES W. RUESTRA, Escriba-
no Calle Sarandí 437, Monte-
video

RAMIRO MAS Y PARDO, Es-
cribano Público, Sucesiones, Vé-
ntas, Colocación de dinero so-
bre hipotecas, Asuntos judiciales,
Gallinal 586. En Isla Mala: Jue-
ves de mañana

ANGEL RAUL ASIJAGA Es-
cribano Público; Escritorio: Vi-
lla Sarandí

Antonio Silva Dibarboure
ESCRIBANO PUBLICO

Tramitación de asuntos judicia-
les, sucesiones, ventas, etc., colo-
cación de dinero sobre hipotecas.
Independencia 630? Florida

AGRIMENSORES

CARLOS M.ª GONZALEZ,
Agrimensor — Estudio Gallinal
y Ursino Barreiro, Florida

Estela Shien de Ferreira
PARTERA

Consulta: Todos los días hábiles
Rodó 412 Florida

PANADERIA

«La Especial»

—DE—
Antonio Buglio

Elaboración Electro Mecánica
de Pan, Gallinas, Bizcochos, etc
con harina de la mejor calidad
Intolito Urioste y Fagnini
López—FLORIDA

COMBATA LAS BAJAS TEMPERATURAS

HAGA MAS CONFORTABLE SU DOMICILIO

Cocinas y Estufas

“VOLCAN”

son incomparables. Solicite hoy mismo una demostración

Calentadores para Baños

a alcohol y eléctricos. Vendemos instalados y con garantía

CASA TRIGO

Sección Barraca y Agencias

José E. Rodó 468-70

Teléfono 65

La Farmacia Tarant

Ha recibido un gran sur-
tido de lociones y ex-
tractos de las mejores
marcas francesa.

Háganos una visita y consulte precio

Independencia 672

U. T. E. 6

Florida

O. N. D. A. Autobuses «Pullman»

Servicio extraordinario en combinación con los vapores de Bue-
nos Aires a Colonia y Buenos Aires a Montevideo

Servicio diario de mañana y tarde a COLONIA, SUIZA,
PIRIAPOLIS, PUNTA DEL ESTE, ATLANTIDA,
DURAZNO, FLORES Y FLORIDA

POR INFORMES Y PASAJES

Plaza Libertad 1148

Teléfonos: 8 21 56; — 8 37 82; — 18 08 77

Agencia en Buenos Aires

Cangallo 302 esq. 25 de Mayo — U T 33 Av. 8976
Por informes en Florida: «CAFE DEL CENTRO»

Pro Reforma de la Constitución

Se realizará una gran asamblea en la Parada Sánchez

En distintas oportunidades hemos manifestado nuestra opinión francamente favorable a la reforma de nuestra carta magna, como uno de los postulados más serios y de impostergable actualidad a que deben hacer frente las altas potencias públicas atendiendo el vital interés del pueblo en sus más variadas matices políticos e ideológicos, y consecuentemente con esa firme manera de pensar secundaremos con verdadera simpatía todos los movimientos de opinión que tiendan a robustecer y consagrar esa noble aspiración popular.

Al pueblo nos es grato hoy consignar que bajo los auspicios de caracterizados correligionarios se realizará el domingo 6 del corriente en la Parada Sánchez de los F.C. del Estado, la sesión de este departamento, una gran concentración partidaria que será la primera de una serie de reuniones al millares que se llevará a cabo como actos preparatorios para la magna asamblea departamental que en breve se elevará en esta ciudad.

La oratoria en Parada Sánchez estará a cargo de los doctores Cyro Gimbruno y Félix Polesi, brechiter José Omar Terra y señor Martín M. Martínez.

Al medio día se servirá a los asistentes un almuerzo campesino.

Nos consta que existe verdadera entusiasmo en las filas partidarias y que desde ya se desquenta que la concurrencia adquirirá grandes proporciones.

Jura de la Bandera

Se ha transferido para el domingo 27 de Octubre, la fiesta de la jura de la bandera del batallón «Florida» y el gran desfile militar, que con ese motivo, se había programado para el 12 del actual.

Noe parece acertadísima la postergación de dicha fiesta, pues así se desarrollarán en forma más brillante, tanto la programada en Sorandí para el 12 de Octubre, como la que debe realizarse ahora en esta ciudad el 27 del mismo mes.

Oportunamente ampliaremos los detalles correspondientes y a la vez, recordamos, nos alegramos de la forma en que se resuelve la jura de la bandera, en bien, desde luego, de ambas localidades.

EL COMITE PRO MEJORAMIENTO SOCIAL DE FLORIDA

Su Proficua y Exitosa Labor

A pesar del poco tiempo que lleva de funcionamiento la entidad cuyo nombre nos sirve de epígrafe, es justo ya destacar la obra altamente benéfica que se realiza en pro de un gran número de familias modestas, a las cuales se les ha proporcionado dirección técnica por medio del Ingeniero agrónomo Sr. Irarreta, herramientas de labranza, semillas y mudas de hortícolas para que cada una de esas familias, sin más contribución de su parte que un poco de buena voluntad y de trabajo, convierta el terreno hasta ahora baldío de su predio, en una hermosa huerta.

Se nos informa que actualmente la cantidad de familias favorecidas sobrepasa el número de doscientas cincuenta, las que con verdadera dedicación y entusiasmo han atendido las indicaciones del comité en el sentido de dedicar algún tiempo al laboreo de sus predios, ejercitándose en las tareas del cultivo de hortícolas, al par que obtienen valiosos elementos para su subsistencia.

Pero los nobilísimos propósitos de aquel comité, se han visto lamentablemente limitados por la estrechez de los recursos de que ha podido disponer. Y es del caso aquí consignar que entre los donantes figuran: Intendencia Municipal con \$ 100; el Sub Comité Departamental del Consejo del Niño con \$ 500; el señor Alberto Terra con 1000 kilos de papas para semilla; los señores Germán Rospiro y José Benito Vidal, una res cada uno para ser rematadas en la feria ganadera celebrándose la suma de \$ 78; los señores Almandós, Díaz Vidal y José Sixto, cortes de paja para la refacción de muchos hogares modestos y el señor Intendente Víctor F. Taranto, bajo cuya eficaz protección ha funcionado desde el

primer día el Comité, ha puesto a la disposición de éste los cortes de varas necesarias para el arreglo de viviendas humildes, madera ésta que se extrae del bosque de eucaliptos Municipales.

Mejores destrezas también el simpático y desinteresado gesto de la empresa local de transportes del señor Pérez, que ha conducido gratuitamente desde la Capital herramientas y semillas.

Pero tan altruistas y generosos esfuerzos para llevar a término su finalidad, necesitan del concurso general de la población, puesto en evidencia por medio de la contribución pecuniaria, ya sea en forma de donativos de algún volumen o de cuotas fijas mensuales que proporcionen una cierta estabilidad financiera a aquella noble institución en la que colaboran con loable esfuerzo, en primera línea, respetables señoras y distinguidas señoritas de nuestra sociedad, cuyos nombres son, por sí solos, una segura garantía de corrección y seriedad en el manejo de lo que se les confía.

En nuestro número pasado dábamos noticia de la programación de una velada literario musical a realizarse en nuestro primer coliseo, cuyo festival sería a beneficio del «Comité Pro Mejoramiento Social».

Será esa una buena oportunidad para que toda la población aporte su concurso disputándose las localidades a fin de que dicho beneficio rinda una buena suma de dinero.

Que nuestro teatro sea ese día, no solo un exponente de cultura y sociabilidad, sino también un bello gesto de generosidad y altruismo a favor de ese inmenso número de familias que hoy reciben la inmediata protección del Comité organizador del festival.

Las Subsistencias

La prensa de la Capital se ocupa del estancamiento que sufre en la Cámara de Diputados el proyecto de Ley que procura regular y fiscalizar el precio de venta de las suble-

tenencias y de la imposibilidad en que la Comisión Central y las Departamentales están, por falta de una ley eficiente, de desempeñar cumplidamente su cometido evitando el encarecimiento de artículos de primera necesidad.

Como la prensa montevideana

y la del interior ha encarecido insistentemente la necesidad de que el proyecto aludido merezca preferentemente atención de la Cámara a objeto de no dilatar la grave situación que el precio de las subsistencias plantea a la población más necesitada.

PLAN DE OBRAS APROBADO

Para el Hospital Florida

Por el Ministerio respectivo ha sido autorizada la ampliación del edificio de Asistencia Pública de nuestra ciudad, consistente en reformar la parte del establecimiento que dá frente a la calle General Enciso, convirtiéndolo en planta de alto, cuya edificación se destinará para las Oficinas de la Dirección y Administración, y para alojamiento de las Hermanas de Caridad «Vicentina», que vendrán a formar parte del personal de vigilancia y cuidado de los enfermos, prestando así un importante servicio en este Centro de Salud Pública.

Los planos respectivos de las obras a realizarse en nuestro nosocomio que habían sido aprobadas han sufrido una pequeña modificación en la parte que se destina a habitación de las Hermanas de Caridad, esperándose que se aprueben esas modificaciones para llamar de inmediato a licitación de la construcción de la obra.

Es por demás sabido que desde que se hizo cargo de la Dirección del Hospital Florida el doctor Oscar R. González, mejor notablemente la asistencia a los pobres en ese centro hospitalario, acentuándose, esa mejoramiento con la entrada del nuevo administrador señor Horacio de Crezenzo, reinando hoy una especial dedicación en el tratamiento de los enfermos y una escrupulosa economía y honradez en la Dirección y Administración de este establecimiento, que había caído en tan grande desprestigio en la administración anterior.

La entrada de las Hermanas de Caridad a este establecimiento — que por la atención que le dedican la Dirección y Administración puede llamarse modelo — vendrá a agregar un eslabón más de mejoramiento en nuestro Centro de Asistencia Pública.

EMPRESA FLORIDA Servicio de Omnibus

ENTRE FLORIDA Y MONTEVIDEO

Horario de Salidas

DE FLORIDA	DE MONTEVIDEO
5.45, solo lunes	6.30
6.30	8.
8.	10
10	13
13	16
15.30	18
17. menos domingos	
18. solo domingos	

Todos los días

Todos los días

TARIFA

Pasaje entre Agencias	\$ 1.00
Ida con domicilio en Florida y Montevideo	« 1.50
Ida y vuelta con domicilio en Florida y Montevideo	« 2.50

Por más informes y reserva de Pasajes, dirijase a nuestras oficinas:

En Florida—Independencia 710 — Tel. 129
En Montevideo—Agraciada 1416 — U T E 88 700



580 K C



RADIO RURAL DEL URUGUAY

517 metros

Escuche los martes y viernes a horas 17 y 30 por C W 3 la audición LA VOZ DE FLORIDA irradiada en colaboración con este periódico y dedicada especialmente para los oventes de nuestro Departamento



GIORDANO Hnos.
Se Sirve Comidas a la Minuta Especialidad en bebidas y café de superior calidad, observándose en todos los servicios la más rigurosa higiene
ABIERTO DIA Y NOCHE

La Gran Zapatería "BRESCIA"

Recibí un nuevo surtido de calzado para damas y caballeros

Aproveche esta Oportunidad

Intendencia Municipal

AVISO

Se lleva a conocimiento del público, que por intermedio de la Dirección de Agronomía Municipal, se procederá a la explotación de los hormigueros en forma gratuita, en todos los casos en que los interesados lo soliciten ante la citada Oficina Municipal. Florida, Setiembre de 1940 — Víctor F. Taranto, Intendente; José R. Zipitria Vidal, Secretario

Escuche el Boletín Informativo de Londres

irradiado diariamente por la

B. B. C.

British Broadcasting Corporation
DIRECTAMENTE EN ONDA CORTA a las horas:

en las bandas de	19 metros	25 metros	31 metros
	15.14 Kcs.	11.86 Kcs.	9.51 Kcs.

o por intermedio de las retransmisiones que efectúan

C X 14 El Espectador (810 Kcs) a las 9.15 y 22.30, todos los días
C X 16 Radio Carve (850 Kcs) a las 9.15 los Domingos, Martes, Jueves y Sábados y a las 22.30 todos los días
C X 24 La Voz del Aire (1010 Kcs) a las 22.30 todos los días
C W 3 Radio Rural del Uruguay (680 Kcs) a las 20.15 todos los días menos domingos

INTENDENCIA MUNICIPAL

AVISO

De acuerdo con lo dispuesto por el Art 84 de la Ordenanza respectiva, se previene a los interesados que deben presentarse a la Oficina Central, de esta Intendencia, dentro del plazo de treinta días a contar de hoy, a renovar los contratos de arrendamiento de nichos del Cementerio local, bajo apercibimiento de procederse a la exhumación, traslado y depósito en el Ovario de los restos que contengan los nichos, relictos. Los nichos cuyas concesiones están vencidas son las correspondientes a los números: 151, Suc. Manuel Vidal 393 Hila-

berto Brito, 704 Manuel M Cabrera, 710 María Vidart de Torres, 738 Pedro Veliz, 620 Toribio Perron, 716 Luisa Ordoña de Pérez, 711 Salvador Taranto, 1345 Vicente (Palero), 1340 Juan Infante, 1334 Eulalia Pacheco de Pérez y 1332 Raymundo Hernández.

Florida, Setiembre 6 de 1940.—
VICTOR F. TARANTO Intendente;
JOSE R. ZIPITRIA VIDAL Srio.
N. 107 v. O. 11

RECIBO

Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Doctor Don Lino Aranda Correas se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de MARIA ELENA DE SIERRA, citándose a la vez, a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Florida, 28 de Agosto de 1940.—
MILTON GALMES Actuario
N. 105 v. O. 33

EL TROPEZON

BAAR Y CAFE
BARRIALES

Completamente modernizado ya se encuentra instalado en el local propio donde atenderá al público con el esmero e higiene que siempre se ha observado.

Contra el Analfabetismo

Desde la localidad de Panju se denuncia de una existencia de una estimable cantidad de niños en edad escolar que no asisten a la escuela, agravando esta circunstancia el hecho de que muchos de esos niños viven en ambiente vicioso donde reciben positivamente la enseñanza del mal.

La correspondencia aludida recuerda la reglamentación al respecto del Código del Niño que establece severas sanciones para padres o tutores que omiten el cumplimiento del deber de mandar los niños a la escuela y encarece la necesidad de una extrema ingerencia política en cuanto es pertinente, así como la de realizar un censo escolar como medio de comprobar la no concurrencia a la escuela de gran número de niños en edad de recibir instrucción primaria, e incluso la conveniencia de que los miembros de las Comisiones de Fomento y Protección Escolar, integrando comisiones contra el analfabetismo aporten su valiosa ayuda a la causa escolar que es la de la alínea, bregando por evitar que los niños en edad escolar no reciban el beneficio de la enseñanza, denunciando ante las autoridades correspondientes, los casos en que se constata la infracción a lo dispuesto por el Código del Niño.

Todas estas acertadas consideraciones significan una preocupación de la que no deben eximirse las autoridades escolares, comisiones contra el analfabetismo, comités delegados del Consejo del Nido y Comisiones de Fomento y Protección Escolar, entidades que en colaboración continua deben proponer atenciosamente a la defensa del niño, que es la defensa del hombre y de la sociedad.

Sobre el Abasto en el Interior

Un colega de la Capital editorializa sobre la necesidad de dotar a todas las localidades del interior, de las comodidades y garantías necesarias para la matanza de animales destinados al abastecimiento interno. Y sin que ello implique particularizar se refiere a las grandes deficiencias higiénicas y económicas con que se lucha limitando

o entorpeciendo la función inspectiva o fiscalizadora de los técnicos veterinarios así como privando, por falta de los medios indispensables de la utilización de todos los sub-productos cuya pérdida no solo afecta al abasto del interior sino a la economía nacional que debería de ser modo un margen aprovechable.

Ramón S. Olalquiaga

Con motivo de haberse cumplido, en el día de ayer, el primer año de la muerte de este hijo predilecto del solar floridense, se le rindió un homenaje en el cementerio, donde descansan sus restos. Este consistió en ofrenda floral.

Tres prestigiosas instituciones locales tomaron parte en dicho acto: el «Rotary Club de Florida», La Caja Popular y La Asociación C. Amigos del Libro, de los cuales fue el querido amigo, socio fundador, Vice Presidente y miembro imprescindible de las mismas.

Era don Ramón Olalquiaga, una figura de excepción en nuestro ambiente, donde por su capacidad y hombría de bien escaló, con esa modestia y generosidad tan suyas, los puestos destacados de labor en bien de la sociedad, donde formó un hogar digno y estimado por la misma y una posición inolvidable por todos conceptos.

Al adherirnos a los homenajes que con tanta justicia se le tributó en el primer aniversario de su muerte a este buen hijo del solar, hacemos votos por que tan precioso ejemplo de caballero, sea tenido en cuenta por la juventud de nuestro pueblo.

El Juicio de Imprenta Contra Luis Iris Santana Promovido por el Doctor Cyro Giambruno

Oportunamente nos referimos al juicio por injurias y calumnias instaurado por el Doctor Cyro Giambruno contra Luis Iris Santana, director de un minúsculo semanario que se edita en la Estación Casupá de este Departamento.

Tenemos ahora la satisfacción de consignar que después de haber sido solucionado un incidente previo, de competencia, acaba de ser decretado el procesamiento de Luis Iris Santana,

na, como primer paso hacia la aplicación de las sanciones a que se ha hecho acreedor por la protervidad de su lenguaje.

Tendrá, pues, por vez primera en nuestro departamento una oportunidad para hacerse sentir la nueva ley de imprenta, cuyo rígido articulado, sin trabar en lo más mínimo la libre expresión del pensamiento, es una amenaza cuando no un freno, para los que movidos por odios incalentados o bajos intereses abusan de la libertad de expresión.

Esperamos con vivo interés el pronunciamiento de la justicia, pero cualquiera que sea el resultado, quedará sentado este precedente: que existen ahora medios eficaces para llamar a responsabilidad a los que no sepan guardar estilo en la expresión de sus pensamientos.

Sobre este asunto prometamos nueva información para tener a nuestros lectores bien al corriente de sus incidencias.

FOOTBALL

Resultados de los Partidos del Domingo

Con la etapa realizada el domingo quedó finalizado el campeonato departamental de primera división a favor de España que al vencer a Peñarol por tres tantos a cero se clasificó campeón de la presente temporada.

Fue un partido que no justificó la expectativa que había despertado, dado que los aurinegros no presentaron un tenor capaz de ofrecerle seria resistencia a los rojos, principalmente en el primer período, donde el vencedor anotó los tres tantos.

Además tuvo el encuentro un final desagradable motivado por un puntapié intencional aplicado al arquero Cabelo por el jugador López de España, siendo este último agredido por Amaro y Franco de Peñarol, originándose por tales causas un «fallo» con la intervención de público y policía, siendo finalmente sacados del field por la fuerza pública, los jugadores Amaro, Franco y López y el arquero Cabelo lesionado.

En la preliminar, Atlético Florida venció a River Plate por el score de tres goles a uno.

En segunda división Quilmes salió triunfante frente a Peñarol por dos tantos a cero y Atlético Florida logró imponerse frente

a River Plate por dos goles a cero.

En tercera división: Atlético Florida y River Plate empataron sin lograr abrir el score y Quilmes derrotó a Peñarol por la cifra de dos a cero.

El Campeonato de la Liga de Barrías

Se inició el domingo, el torneo de barrías con la disputa de tres partidos con los siguientes resultados:

Bantfield venció a Lito por tres goles a cero; Wanderers triunfó frente a Colón por tres a dos y Progreso y Mallorca dividieron honores en dos goles por bando.

HIPICAS

Ganó Gaucho Pobre

Como estaba anunciado se corrió el domingo último por la mañana en nuestro Hipódromo el «mano a mano» entre los pelizos Gaucho Pobre y La Gallega.

Pese a los diez kilos que Gaucho Pobre le daba a su contraria, no fue ni carrera, pues corridos unos ciento cincuenta metros, el pupilo de Martines tomó aprehensible ventaja y se impuso flojito.

Se nos informa que una vez disputada la prueba, el comisario del ganador fue desafiado para medir a su «crack» con un «mentado» de Las Piedras.

Como el forastero le daría diez unidades de ventaja, es muy probable que se corra esa carrera.

Aún no se sabe para cuando llamarán

Según informes de la Oficina del Jockey Club local, aún no se ha fijado fecha para llamar a carreras.

Mientras en los otros Hipódromos del Interior se realizan reuniones con regularidad todos los meses, en el nuestro hace ya varios que no se cumple ninguna.

Allí van bien las actividades hipicas en nuestro medio.

Escribano Ulises W. Riestra

El sábado último festejó su cumpleaños, el escribano Ulises W. Riestra. Con tal motivo un grupo numeroso de sus colegas concurrieron a su domicilio de Montevideo calle Tomás Díaz 765, a presentarle sus saludos y felicitaciones, pasando allí horas de agradable y amena charla.

Página Social

Club Florida

Con el mayor de los éxitos se inició el sábado en el Club Florida «La feria de atracciones» continuando el domingo con la misma animación.

Cumpleaños

El sábado cumplió años la señora Blanca Riviezo de Gordan.

—Ayer cumplió años el niño Pepito Trigo Cabral.

—El mismo día celebró su onomástico el niño Carlitos Cancellini.

—El lunes cumplió años la señorita Sofía Curbelo de Silva ofreciendo con tal motivo un cocktail a sus amistades.

—Hoy festeja su onomástico el niño Pocholo Cáceres Galvez.

—Mañana cumple años la señorita Chiquita González Cabrera, lo que dará lugar a una lucida reunión social.

—También mañana celebra su día la señorita Ana Dolores Dibarboure Avellana.

Cambio de domicilio

El señor Gabriel Zamit y su esposa, han trasladado su domicilio a una casa de la calle Uruguay Barreiro entre Antonio M. a Fernández y Atanasio Sierra.

Tarjetero

Circula en nuestro ambiente la siguiente tarjeta: Antonio Silva Dibarboure - Isabel Taplé de Silva s/a s/c. Independencia 680, Florida.

Viajeros

Para Progreso el señor Alberto Díaz.

—Regresaron de Montevideo la señora María G. de Salaberry y sus hijos Carlos, Chicha y Tota.

—Estuvo en ésta, regresando a la Capital la señora Virginia Mattos de Cúneo.

—Retornó a igual punto la señora Sara Camps de Carám bula.

—De Montevideo los señores Ramón y Ernesto Galain Erman.

—Estuvieron en la Capital el señor Adolfo Leitón, su esposa señora Nena Dodera de Leitón y su hija.

—Regresó a campaña la señorita Nelly Ruíz de Montañón.

—Estuvo en Montevideo la señora Angélica T. de Guerra.

—En el mismo lugar la señora Josefina P. de Prósper.

—Regresó a Montevideo el joven César Gordan.

—A igual punto el joven Pocholo Fernández Marín.

—Estuvo en esta acompañado de su señora esposa Hortensia Serrato de Carballo y sus hijitos, el señor Japón de Ponce de León Rospide.

—Retornaron anoche de Montevideo y siguieron viaje hoy a Saucha de Timote, lugar de su residencia, el señor Paulino César Pardo, su joven esposa Alicia Iturralde y su linda hijita.

—Para Montevideo retornaron el señor Adolfo Páez Mackinnon, su esposa Perla Ponce de León Rospide y sus hijitos Carmen, Rita y Cristina.

—Para Montevideo partió el domingo la señora Juanita O. de Román.

—Con procedencia de Capilla del Sauce estuvo en ésta la joven e inteligente educacionista, señorita Sara D' Arria Artucio.

—Con el objeto de continuar sus estudios partió para Montevideo la señorita Milonga Urloste Rospide.

—Retornó de La Cruz el señor Benito Saracho.

—Retornó a Montevideo, después de visitar a sus familiares, el joven Erierto Lalinde Piñeyro.

—Es esperado en esta el arquitecto señor José L. Cúneo.

Enfermos

Continúa enfermo el niño Bernardo Bello Areos.

—Es delirando el estado de salud del señor José Fernández.

—Enferma la señora Sara C. de Cealo.

—Mejorada la señorita Haydée Pastorini Cailla.

—Enfermo el señor José Paillares.

—Mejorada la señora Celia Never de Prósper.

—Se encuentra enfermo el niño Pocholito Regina Pallares.

—En franca convalecencia el joven Lito Sacco.

—Restablecida la señora Haydée de S. de De Creceuzio.

—Restablecida de la enfermedad que le obligó a guardar cama se encuentra la estimada señora Olga Montes de Oca de González.

—Muy mejoradas las niñas María Teresita, María Orlandina, Alcidito y Alfreddito González.

—Mejorada del ataque que sufrió hace pocos días, se encuentra la señora Lola Saracho de Casco.

—Continúa enferma la señora Patricia Quirio de Irarreta.

Sierra Eléctrica y Heladera Grande

Marca SIAM, Grande, Para Carnicerías. Se vende barata y con facilidades de pago. Informe en esta imprenta.

SOLICITE

Un Crédito a Angel Costabile el Sastre Decano y Contemporaneo

Independencia 684. Ciudad de Florida

En Montevideo se derrumbó el Cine Parlante

Los diarios de la Capital, llegados hoy traen impresionantes detalles de la honda tragedia ocurrida ayer de tarde en la Capital, en la que perdieron la vida seis personas y resultaron heridas unas veinte más. El Cine Parlante, edificio de alto, en pleno funcionamiento y en momentos en que en sala contenía más de doscientos asistentes, se derrumbó cayendo sus techos sobre el público.

Consecutivamente, el piso del salón, bajo la presión de los escombros del techo derrumbado cedió a su vez hundiendo todo hasta la planta terrena.

Un espectáculo dantesco se ofreció así a aquella muchedumbre en la que figuraban no pocas mujeres y niños y que momentos antes disfrutaban tranquilamente de un espectáculo cinematográfico completamente ajeno a la tragedia que iba a desarrollarse.

La noticia del suceso causó aceleradamente por la ciudad llenándose de público la plaza Independencia, pero a la lluvia que caía en esos momentos.

La pronta intervención de elementos policiales y del cuerpo de Bomberos facilitó que muchas de las víctimas, atrapadas por los escombros salieran de su peligrosa situación evitándoseles una horrible muerte.

Cielo primaveral, lavado y liso, por donde el vuelo de ángeles se viera en vuelo y orden de ángeles de friso.

Cielo que, de tan puro, se creyera que, con mirarlo un poco, trasluciera el cono de yasmín del Persio —Carlos María Podestá.

Edicto de Matrimonio

En Florida y el día 28 del mes de Setiembre del año mil novecientos cuarenta, a las 16 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio DON ROGELIO LABROSA, de treinta y tres años de edad, de estado soltero, de profesión agricultor, de nacionalidad oriental, nacido en Sarandí Grande, domiciliado en esta ciudad; y Doña MARIA DELIA SILVA, de veintitrés años de edad, de estado soltera, de profesión labradora, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la misma.

En fé de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina hacien- do conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, por espacio de ocho días y publicado en LA VOZ DE FLORIDA, como lo manda la Ley. —JUAN P. GIANO, LA Oficial del Estado Civil.

Se ahogó una menor

Nos comunican de Costa del Pintado que siendo las 17 30 horas del día de ayer, en el

domicilio del señor Máximo Dardano, pereció ahogada en una cantera existente en aquel paraje, la niña de 7 años María Carrilón.

La referida menor, cuyos padres están domiciliados en el paraje Los Cerros, se encontraba de paseo en casa de su tío, el señor Dardano.

La intranquila niña debió pasar próximo al borde de la cantera cuando la fatalidad quiso que se precipitara adentro ahogándose en las aguas pluviales que contenía aquella.

El Doctor Artigas Rodríguez constató el fallecimiento haciendo dote cargo del cadáver sus familiares.

Sólo de la Primavera

Tarde primaveral. Aún no asoma el manso trébol que el rebaño espera, más determino ya, la primavera, la busca que traslada la paloma.

Alto primaveral, hecho de aroma, cirola el corazón de la pradera y promete a la hora venidera la verde rama con la hinchada poma.

Cielo primaveral, lavado y liso, por donde el vuelo de ángeles se viera en vuelo y orden de ángeles de friso.

Cielo que, de tan puro, se creyera que, con mirarlo un poco, trasluciera el cono de yasmín del Persio —Carlos María Podestá.

INMEMORIAM

En el día de ayer se celebró en la Catedral de Florida, una misa que los deudos del extinto Ramón S. Olalquiaga, mandaron oficiar en sufragio de su alma.

Una enorme concurrencia, asistió a este acto recordatorio, lo que evidencia la alta estima que disfrutaba el extinto en vida.

En fé de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina hacien- do conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta oficina, por espacio de ocho días y publicado en LA VOZ DE FLORIDA, como lo manda la Ley. —JUAN P. GIANO, LA Oficial del Estado Civil.

Se ahogó una menor

Nos comunican de Costa del Pintado que siendo las 17 30 horas del día de ayer, en el

Resoluciones de la Intendencia Municipal correspondientes al mes de Setiembre

Junta Local de Villa Sarandí solicita autorización para adquirir un bien para sede de la misma. Res: Entendiéndose esta Intendencia Municipal que se trata de una adquisición conveniente y a satisfacción de la Junta Local de Villa Sarandí y de sus necesidades averse a la Junta Departamental como lo establece el art 36 inciso 1º de la Ley orgánica del G y A de los Departamentos, solicitan el el acuerdo correspondiente.

—Ministerio del Interior Circular N.º 3013 relativo a la obligación que se impone a los funcionarios de declarar dentro del año de la vigencia de las Leyes de 2 y 26 de Julio ppto y jubilaciones obligatorias para los funcionarios que han cumplido 70 años Res: Paso a Contaduría, Censurándole la recepción de las comprobaciones referidas en el decreto de 21 de Setiembre en este expediente, dándose cuenta.

—Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles solicita se le informe, en el sentido de esta biseca los días y el mes del año 1934, en los cuales ha prestado servicio en esta Intendencia el señor Isidoro Echeverste. Res: Paso a Contaduría a sus efectos.

—Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles, Oficio número 40,13317 relativo a César Urioste Olivera. Res: Paso a Contaduría a sus efectos.

—Junta Local de Villa Sarandí, comunico que es indispensable proceder de inmediato al arreglo de las calles de la población, las que se encuentran en muy malas condiciones.

—Comisaría de Policía de la 1ª Sección comunica que la infracción cometida por el chauffeur Víctor Mederos el día dos de Agosto ppto. fue constatada por el Guardia Civil de dicha sección Tadeo C Ayala. Res: Paso a Contaduría a sus efectos.

—Juzgado Letrado de la Instancia de este departamento en oficio N.º 2799, comunica que ha sido disuelto por divorcio, el matrimonio de José María Barboza e Isabel López. Res: Por Secretaría, hágase la anotación marginal correspondiente a su archivo.

—Junta Local de 25 de Agosto en oficio de fecha 2 del actual, comunica que se ha dado cumplimiento a lo dispuesto

en el expediente de multa aplicada por la Intendencia Municipal de San José a Isidro Anselmo César y que el mencionado expediente se extravió, debido al movimiento que hubo en dicha oficina. Res: Vuelva a la Junta Local de 25 de Agosto, para que, por la Oficina inferna le signifique aclarando la comunicación que precede: 1º el número de orden del giro que menciona y que no vino adjunto a estas actuaciones. 2º Por qué motivo no se procede con el orden correspondiente, es decir; mencionar el giro y sus características y acompañarlo una vez efectuado. 3º No satisfacen las explicaciones sobre pérdida del expediente de multa, debiendo esa Secretaría efectuar revinción prolija, a efecto de que aparezca. 4º Observase a la Secretaría el procedimiento descuidado, seguído en este asunto.

REGISTRO CIVIL

Nacimientos

Hector Eduardo Ferreyra, nacido el 17 del corriente.

—Carlos, hijo de Natalidad Aranzamán Villalán y de Blanca Rilda Ignacia González, nacida el 7 del corriente.

Defunciones

Vicente Cándido Álvarez, argentino, de 85 años de edad, viudo, fallecido el 25 del corriente.

Matrimonios

Angel Giménez Soltero, oriental, empleado, de 47 años de edad y Vicenta Zulma Prado, oriental, soltera, labores de 43 años de edad.

ESCOLARES

Designaciones de Maestros Suplentes

La Inspección Departamental de Escuelas designó a las siguientes maestras:

Para la Escuela N.º 24 de Cardal a la señorita María de los Angeles Salgado.

—Para la Escuela N.º 38 de Sarandí Grande a la señorita Blanca Mederos.

—Para la Escuela N.º 45 de Fray Marcos a la señorita María Angélica Rosas.

Como MALTA MONTEVIDEANA

en sus comidas: Nunca sentirá molestias gástricas y tendrá una perfecta función intestinal



FABRICAS NACIONALES DE CERVEZA S.A.

Comité Pro Mejoramiento Social de Florida

Esta Asociación invita a todas las señoras y señores de nuestra sociedad, simpatizantes con los fines expuestos a que concurren a las asambleas que se realizan los días martes a las 18 horas y a formar parte del núcleo «Amigos Pro Mejoramiento Social de Florida».

Artemia Mujica de Terra
Presidenta
Antonia Artucio Ferreira
Secretaria

Banco Hipotecario del Uruguay



Adquisición de Campos Aptos Para la Colonización

El Banco se interesa por adquirir campos que destinará a la Colonización, los que deberán estar ubicados en zonas de influencia de carreteras, líneas ferreas y demás vías de comunicación, en cualquier punto del territorio nacional pero de preferencia en las proximidades de las actuales Colonias de la Institución. Los campos que se ofrezcan deberán tener una superficie superior a 1 000 hectáreas útiles. El Banco para establecer los precios de adquisición, tendrá en cuenta el justo valor de las tierras y el de las mejores útiles (Art. 1º Ley N.º 9778, de Agosto 4 de 1933).

A fin de facilitar el estudio de las propuestas, estas deberán presentarse acompañadas de un plano del campo, precio, condiciones y demás datos en la subgerencia de la sección Fomento Rural y Colonización, Plaza de la Constitución, Montevideo.—La Gerencia.

De Villa Sarandí

Las Grandes Fiesta de Octubre

La Comisión Pro Fiestas Patrias de Octubre, trabaja activamente en la preparación de los festejos que se realizarán en esta Villa, para conmemorar el 115 aniversario de la Batalla de Sarandí. Todos los actos a realizarse el día 12 contarán con la presencia del Excmo Señor Presidente de la República, señores Ministros y altas autoridades Nacionales y Departamentales.

El programa que se ha confeccionado es el siguiente:

DOMINGO 6

Gran Raid Hípico Sarandí. Mael Sarandí Florida Sarandí organizado por el Centro Social 12 de Octubre.

VIERNES 11

Hora 10—Reparto de ropa y víveres a los pobres en la Plaza de Deportes.

Hora 17—Acto Cultural y reparto de la película del Centenario de la Batalla de Sarandí organizado por el Liceo local en el Salón Cine París.

Hora 20—Iluminación general en la Villa.

Hora 21—Retreta en la Plaza Dr. Alejandro Gallina por la Banda Municipal.

Hora 23—Balle en el Club Deportivo Social Sarandí.

SABADO 12

A la salida del sol: Salva de Artillerías y Dianas por las Bandas Militares, Repiques de Campanas, saludando a la fecha gloriosa.

Hora 9—Misa campal al pie del monumento.

Hora 10—Recepción de la Comisión Oficial, por la Comisión de Fiestas y las autoridades de la población.

Hora 10 y 30—Caravana automovilística al lugar donde se libró la Batalla de Sarandí, para depositar un ramo de flores, junto al obelisco conmemorativo.

Hora 12 y 30—Almuerzo campestre a las autoridades Oficiales, Delegaciones Visitantes, Voluntarios y cuerpo de Ilustrados.

Hora 15—Jura de la Bandera por el nuevo cuerpo de Voluntarios de Sarandí. Desfile Militar por la avenida General Artigas de los Alumnos de las Escuelas Navales y Militares, Enfermeras Voluntarias de Montevideo y las de la localidad, Batallón de Voluntarios de Florida y Sarandí, Fuerzas Militares de Artillería y Caballería, Cuerpo de Caballería Voluntarios de Sarandí y evolución por una Escuadrilla de aviones militares. Izamiento y saludo a la Bandera de los Treinta y Tres Orientales, de la Asociación del Centenario de la Batalla de Sarandí, frente al Monumento de la Plaza Gallina.

Hora 18—Concierto por las Bandas Militares en la Plaza Gallina.

Hora 20—Iluminación general de la Villa.

Hora 21—Retreta en la Plaza Pizón, biógrafo al aire libre y rodaje de la película del Centenario.

Hora 23—Balle en el Club Deportivo Social Sarandí.

DOMINGO 13

Hora 9 y 30—Festival Atlético en la Plaza de Deportes.

Hora 14—Partido de Fútbol Interdepartamental por la disputa del trofeo Junta Local de Sarandí en el campo de Deportes del Club Deportivo Social Sarandí.

Hora 23 Balle en el Centro Social 12 de Octubre.

DOMINGO 13

Hora 9 y 30—Festival Atlético en la Plaza de Deportes.

Hora 14—Partido de Fútbol Interdepartamental por la disputa del trofeo Junta Local de Sarandí en el campo de Deportes del Club Deportivo Social Sarandí.

Hora 20 Iluminación general en la Villa.

Hora 20 y 30—Quema de fuegos artificiales y Retreta en la Plaza Gallina por la Banda Militar.

Escuche Vd. Don...

—o—

También Vd. se ha creído agraviado por que alguna vez hemos criticado defectos, vicios o actividades reñidas con la moral y la decencia.

El hecho pomás de creerse Vd. aludido cuando en términos impersonales nos ocupamos de una clase determinada de malos ciudadanos, viciosos, delincuentes o mal encaminados, de muestra que su conciencia lo acusa de estar incluido en el número de ellos.

Así pues, antes que saltar a dar cokes contra el aguijón, le aconsejamos que trate de su mendarse a fin de reconquistar el aprecio de los que ahora, con justos motivos, se lo niegan.

Pero si su maldad o su intemperancia lo obligan a continuar en la mala senda, co. se extraña si se enoja si alguna vez se ve retratado en la silueta impersonal que aparece en esta sección dirigida, no a Vd. precisamente, pero sí a todos los que padezcan de su mismo mal.

Fray Candil

De Capilla del Sauce

En la Escuela N.º 28

En la Escuela N.º 28 de Capilla del Sauce que con todo acierto dirige la señorita Elvira Obdulia Perera, se realizó una fiesta festejando el día de la Primavera.

El programa confeccionado al efecto consistió en un concurso de poesías elegidas por los niños a su gusto, sin que el maestro interviniera para nada, congreso de composiciones y de ramos y coronas de flores, interviniendo todo el que quería.

La escuela presentaba un aspecto encantador con todos los niños de blanco, moños azules y sus ramos de flores; era un jardín viviente.

Actuó de jurado la comisión de fomento, la que una vez de familiar adjudicó los premios.

La fiesta fue presenciada por numeroso público el que salió muy satisfecho.

El acto realizado tuvo lugar en el patio de la escuela, el que fue adornado con globos y papeles de colores muy alegres y vistosos.

Como fin de fiesta fue servido un chocolate a todos los niños con meriendas y la comisión de fomento y público.

Resultando una fiesta interesante, que mereció la aprobación y los plácemes del público asistente a esa amable fiesta.

Mantenerse Alerta

—o—

No deje de practicar una frecuente radiografía cuando:

1) Haya estado en contacto con un tusedor.
2) Tenga a menu lo ronqueras o afonías.
3) Se enfria con frecuencia o los refrios le duran mucho.
4) Haya pasado una gripe o pleuresía.

5) Cuando haya escupido sangre, aunque sea en cantidades pequeñas.

6) Tenga trastornos digestivos frecuentes.

7) Se sienta decaído, inapetente o fatigable.

Una radiografía le dará un importante elemento de juicio sobre su salud y le permitirá tratarla con oportunidad y precisión.

Háblase a radiografarse a menudo.—Centro de Investigaciones.

ATENCION!

En el Taller Tipográfico de
"La Voz de Florida"
 se hacen toda clase de trabajos concer-
 nientes al ramo y en condiciones muy fa-
 vorables para el cliente, pues más barato
 nadie puede hacerlos sin perder dinero.

La tarifa de avisos ha sido reducida, co-
 brándose por los edictos de matrimonio \$
 4.50 las publicaciones por el término legal.

Ferro Carril Central del Uruguay

Itinerario a Regir desde
 el 10 de Agosto de
 1940 hasta Nuevo
 Aviso

SALIDAS

ESTACIONES		C Motor	C Motor	C Motor	C Motor	C Motor	C Motor	C Motor	
CENTRAL	S	6 42	7 5	7 42	8 31	9 35	13 2	15 49	16 16
25 de Agosto	S	8 18	8 17	E	E	10 58	14 43	E	E
Parada Kil 71		C	C	C	C	C	C	C	C
Cardal		8 35	8 31	9 10	10 2	11 16	15 2	17 24	17 48
Isla Mala		8 48	8 47	9 22	10 15	11 28	15 15	17 36	18 1
Berrondo		9 1	8 59	9 36	10 25	11 40	15 28	17 48	18 16
FLORIDA	LI	9 10	9 45			11 50	15 37	17 57	20 37
FLORIDA	S	9 19	9 8						18 25
Santa Teresa		9 40	9 21						18 38
La Cruz		9 50	9 31						18 48
Pintado		10 4	9 45						19 2
SARANDI	LI								
Puntas de Maciel	S	10 18	9 59						19 16
Gofi		10 32	10 12						19 29
DURAZNO	LI	10 46	10 25						19 43
DURAZNO	S	11 6	10 45						20 3

REGRESOS

ESTACIONES		C Motor	C Motor	C Motor	C MOTOR	C Motor	C MOTOR
Durazno	S	1 26	6 8	8 8	14 23	16 29	16 19
Gofi		1 51	6 33	8 27	14 42	16 48	16 39
Puntas de Maciel			6 50	8 41	14 56	17 2	16 53
Sarandi	LI	2 22	7 5				
	S	2 21	7 7	8 55	15 9	17 15	17 6
Pintado			7 25	9 9	15 23	17 29	17 21
La Cruz		2 58	7 42	9 31	15 37	17 43	17 35
Santa Teresa			7 51	9 40	C	17 53	17 45
Florida	LI	3 25	8 10				17 59
	S	3 35	8 18	9 27	9 53	12 24	18 7
Berrondo			6 12	9 36	10 2	12 32	18 16
Isla Mala			6 25	9 48	10 15	12 43	18 29
Cardal			6 38	10 3	10 28	12 56	18 42
Parada Kil 71			C	C	C	C	C
25 de Agosto	LI	4 37	6 58	9 27	B	13 14	18 58
CENTRAL	LI	6 30	8 27	8 31	11 22	11 42	11 54

OBSERVACIONES

- B Parará por señales pa-
 ra bajar pasajeros del
 norte de 25 de Agosto,
 Castellanos, Totodo (Li-
 nea Minas)
- C Parará por señales para
 subir o bajar pasajeros
- D Parará por señales para
 bajar pasajeros solamen-
 te
- E Parará por señales para
 subir pasajeros solamen-
 te para donde tenga pa-
 rada el tren

SE VENDE

Una linea compuesta de tres
 piezas de material, cocina, al-
 jibe y demás comodidades, con
 un terreno de 250 metros cua-

drados, ubicado en la calle Dr
 Alejandro Gallinal, entre Joa-
 quin Suárez y doctor Ursino
 Barreiro, construcción sólida y
 perfectamente habitable
 Por informe ocurrir en esta
 ciudad al señor Angel Sacco.

VENTA DE CAMPO

Se vende una fracción de campo
 ubicada en la 2.a sección, tierras
 especiales, para labranza, compuesta
 de 90 hectareas más o menos, con
 montes naturales y a medio kilóme-
 tro de la estación Talita. Por infor-
 me ocurrir a la Imprenta de LA
 VOZ DE FLORIDA y para tratar
 con su propietaria calle Constitu-
 yente 1848.—Montevideo